الاخوان بعد الكشف التام على بضاعن بعض علمائهم
يوسد ماحررته من الكلام فلله الحمد والشكر لا احصي
ثنا عليه هو كما اثنى على انفسه تبارك الله ذو الجلال
والاكرام وصورة النص المذكور فايده عرف اهل
حضرموت في الكنية انهم يلحقون بها الالف فكل
حال على لغة القصر قلت واكثر ما تحذف الهمزة تخفيفا
من ابا فيقال يا فلان انتهى نقل
من نفحة المندل في مناقب الاهدل وهذا اخر ما يسره
الله المولا الجليل على لسان عبده الفقير الحقير الذليل
احمد محمد المرزوقي الحسني الحسيني غفر الله له ولوالديه
ولجميع المسلمين امين وصلى الله على سيدنا محمد الامي و
اله وصحبه وسلم والحمد لله رب العالمين تمت النبذه
المسماه ببيان الاصل في لفظ بافضل تمت

منكان ذا فطنة طابت به البشر وساءهم بشر في طبعه بقر
هذه متممة لاستيفا النظير اللاحق مما له تعلق بالبحث
السابق سئلني عن ذلك بعض احبابي من اخواننا المكيين
يسر الله لنا وله ولساير المسلمين العلم والعمل بالقبول
والرضى وحسن اليقين امين في ذلك ما سمع من لغة
اخواننا الحضارمة استعمال با في مخاطباتهم ومحاوراتهم
فيقول با تسير با تخرج با تدخل با نا كل ونحوه

ويعتقد

ويعتقد من لا دراية له بعلم العربية ان ذلك من اللحن
والتحريف الذي ليس له نظير وتوجيهه فيما تقدم
لك في بافضل فيقال هنا اصل با تسير
يا ابا يعنون به المخاطب على سبيل التعظيم والتو
قير فحذف منه حرف الندا او الهمزة وقلب التنو
ين في الوصل الفا الا اعطايه حكم الوقف ولذلك في
افصح الكلام اصل ونظير فقد قرا قنبل روايته عن
ابن كثير قوله تعالى انه من يتقي ويصبر فان الله لا
يضيع اجر المحسنين بسكون راء يصبر بعد اثبات
يا يتقي الدال على ان من اسم موصول وليس باداة شرط
جازم كما هو في القراه الاخرى معقول وربما كسر اهل تلك جهة
الفة البا فيقولون بي نقرا وبنقرا فيظن من لا معرفة له
انها البا الجارة على الفعل وانما اصله كالمتقدم يا ابي
فحذف حرف الندا والهمزة ويا المتكلم للتخفيف و
بقيت البا على كسرها الذي كان لمناسبة اليا الموجودة
او المحذوفة وبدون المضارع بالنون واصله
يستعمل في الجماعة المتكلمين او المعظم نفسه
للسامعين وصدر ذلك منهم على وجه الادب
مع المخاطبين حتى جعل المخاطب وان كان دنيا صغير
السن ابا للمتكلم والمتكلم وان كان فردا هادر

Copyright © King Saud University